

# LA UNION CATOLICA.

Diario Independiente.

EDITOR RESPONSABLE. "La Unión Católica."

REDACTOR Y ADMINISTRADOR, José M.<sup>e</sup> Sanchez G.

*Hæc est victoria que vincit mundum, fides nostra.*  
1.<sup>o</sup> Joan V, 4.

San José, miércoles 25 de Setiembre de 1895.

*Ubi enim sunt duo vel tres congregati in nomine meo, ibi sum in medio eorum.*  
(Math. XVIII, 20).

## ADMINISTRACION

CALLE 19, S., NOS. 153-159.

Apartado del correo, 147

## CONDICIONES.

Suscripción por mes..... \$ 1-00  
Número suelto del día..... 0-10  
„ atrasado..... 0-20  
Avisos y comunicados, precio convencional.

## PAGO ANTICIPADO,

La Religión Católica Apostólica Romana, es la del Estado, el cual contribuye a su mantenimiento, sin impedir el libre ejercicio en la República, de ningún otro culto que no se oponga a a moral universal ni a las buenas costumbres.

(Art. 51 de la Constitución Política).

La enseñanza primaria de ambos sexos es obligatoria, gratuita y costeadada por la Nación. La dirección inmediata de ella corresponde a las Municipalidades, y al Poder Ejecutivo la supervisión.

(Art. 52 *ibidem*).

Todo costarricense ó extranjero es libre para dar ó recibir la instrucción que á bien tenga, en los establecimientos que no sean costeados con fondos públicos.

(Art. 53 *ibidem*).

Todos los habitantes de la República tienen el derecho de reunirse pacíficamente y sin armas, ya sea con el objeto de ocuparse de negocios privados, ó ya con el de discutir asuntos políticos y examinar la conducta pública de los funcionarios.

(Art. 33 *ibidem*).

Ninguno puede ser inquietado ni perseguido por acto alguno en que no infrinja la ley, ni por la manifestación de sus opiniones políticas.

(Art. 36 *ibidem*).

Todos pueden comunicar sus pensamientos de palabra ó por escrito, y publicarlos por medio de la imprenta, sin previa censura, quedando responsables por los abusos que cometan en el ejercicio de este derecho, en los casos y del modo que la ley establezca.

(Art. 37 *ibidem*).

Los funcionarios públicos no son dueños sino depositarios de la autoridad. Están sujetos a las leyes y jamás pueden considerarse superiores a ellas.

(Art. 19 *ibidem*).

## PENSAMIENTO.

"Puesto que el principal instrumento de que se valen los enemigos de la Iglesia es la imprenta, conviene que los católicos opongán la buena a la mala prensa para la defensa de la verdad y tutela de la religión. Es deber de los fieles sostenerla eficazmente no sólo negando todo auxilio al periodismo perverso, sino concurriendo directamente para hacerla vivir y prosperar, cosa que creemos no se ha hecho bastante hasta ahora.

Enc. de LEÓN XIII.

## CALENDARIO.

SETIEMBRE. Este mes tiene 30 días.

Mierc. 25.—Santa María de Cervellón, virgen; san Lope, obispo de Amiens; san Cleofás, y san Fermín, primer obispo.  
Cuarto creciente a las 12 h. 45 m. de la tarde. De hoy al 3 de Octubre habrá 6 días de lluvias recias y 2 de buen tiempo.—*Capricornio*.

## "LA UNION CATOLICA."

✠  
J. M. J.

Cantón Carrillo, (Guanacaste)

EL 15 DE SETIEMBRE.

Los habitantes de este cantón, no obstante su distancia, sintieron latir su corazón al nombre de patria. Algo de grande les conmovió. Los sentimientos fueron idénticos con los del interior. Su patriotismo tomó bríos y desearon presenciar la fiesta nacional; mas no pudiendo, saludaron a su patria de lejos, como los navegantes al cruzarse frente a una embarcación amiga.

No son palabras que brotan de un cerebro acalorado. No. Las autoridades al saber lo que se preparaba, quisieron tomar parte; así que, a nombre del cantón de Carrillo, dieron orden, allá a San José, de tejer una hermosa corona, la que debía ser colocada en el gran monumento conmemorativo de la guerra nacional. Los viejos soldados Gregorio Cantón, Concepción Chavarría, Ascensión Chavarría, Policarpo Navarrete, Timoteo Corrales y Carlos Angulo, que aún viven, sintieron bullir la sangre en sus venas. Recordaron con verdadera emoción cuando peleaban por su patria al mandó de su jefe el valiente Sargento 1.<sup>o</sup> Roque Lara, con valor y arrojo tal, que a la vuelta le valió de una vez el alto grado de capitán. Se sabe que entonces el jefe elegía a sus soldados, así que, si el valiente Roque obtuvo tal grado, de suponerse es que sus soldados eran unos leones. Los seis veteranos, al saber que allá en el interior eran invitados para formar tal vez un batallón aparte, se alegraron y quisieron por la última vez, antes de morir, vestir el uniforme que en otro tiempo con gloria y honor llevaron, el cual les recordaba que habían sido del número de las víctimas dispuestas al gran holocausto de la patria. Se alegraron y se dispusieron a partir, mas..... ¡oh desgracia! Sus esperanzas quedaron fallidas! ¡Eran pobres! Desearon traer una medalla, único tesoro que dejarían a sus hijos, y no pudieron! Que al menos se sepa que voluntad no faltó a estos pobres viejos.

La autoridad local, por su parte, dispuso conmemorar este gran día, con una doble fiesta: la religiosa y la civil. La religiosa fué de la manera siguiente: el 15 a las 9 de la mañana se hizo el recibimiento de las tres autoridades en la puerta de la Iglesia parroquial. Una vez introducidas se dió principio a la misa solemne en acción de gracias, ocupando la cátedra sagrada, después del Evangelio, el que suscribe. La música no fué como la de

una ciudad, sin embargo, el maestro que hemos podido conseguir para que desempeñe en las funciones que ocurren, se lució en su ejecución, tocando y cantando una hermosa misa. El acto religioso terminó con el solemne y conmovedor *Te Deum*.

La civil se solemnizó con tres días de fiesta.

Esta fué la manera de conmemorar el gran día de la Patria. De los vecinos unos (los ancianos) recordando el glorioso día de la Independencia; otros, recordando la guerra nacional, y algunos otros conmigo, haciendo además, recuerdos gratos de España; pues se sabe que en Centro-América no hay odio sino amor a la Madre Patria, probándolo con el simple hecho de enlazar juntos los pabellones de España y Guatemala (en aquella República) en casi todos los balcones. No hay razón para que se anide el odio en nuestros pechos. Nuestra Independencia no costó una gota de sangre, no costó una lágrima. Esto es satisfactorio. España lo supo todo, y por esto se apresuró a reconocer nuestra separación. Justísimo, pues, que de rodillas todos entonáramos al Señor Omnipotente el conmovedor himno de san Ambrosio y de san Agustín.

JUAN PAZ SOLÓRZANO,  
Presbítero.

## El mes de Junio en Heredia. (a)

La Iglesia católica, depositaria de las sublimes enseñanzas de su divino Fundador, así como dedica el mes de las flores, esto es Mayo, para que los fieles tributemos a la sin par Virgen María, obsequios y alabanzas, también consagra el mes de Junio para que rindamos culto y homenaje al Corazón amante de Jesús, nuestro adorable Redentor.

Quiere nuestra tierna Madre, la Iglesia, que todos los años, durante un mes, el bondadoso Jesús y la venerable y excelsa María, sean objeto de nuestras particulares adoraciones; y al efecto, tan piadosa devoción se ha extendido admirablemente y se practica con verdadero entusiasmo en todo el Orbe católico; así en las más populosas ciudades como en las más remotas aldeas; en el más rico palacio como en la más humilde cabaña.

En estos meses, los cánticos sagrados y las más agradables melodías resuenan por todas partes en medio de armoniosos acordes, y súplicas fervientes salen de labios piadosos de los que agoviados con el peso de sus miserias, imploran de estos amantes corazones el remedio. Pobres peregrinos necesitamos que nos guíen por las sendas escabrosas de esta triste vida; y para más allá de los días que como viajeros errantes andamos en este mundo, colocamos en ellos nuestra esperanza para llegar a la eternidad.

(a) El presente artículo se había preparado para darle publicidad en la primera quincena de Julio próximo pasado y no pudo efectuarse por enfermedad del autor.

Ni puede ser de otra manera, porque los que nos honramos de ser católicos y profesamos la Religión santa y pura de Jesús, deber tenemos de practicar sus doctrinas sin respetos humanos, aunque los protestantes é impíos y también los incrédulos, se burlen de nuestros actos religiosos. No importa que así suceda en estos tiempos de lucha declarada del error contra la verdad y del mal contra el bien; los creyentes, los que tenemos fe y descansamos en promesas ciertas, seguimos adelante, no les hacemos caso; antes bien les miramos con lástima, porque quienes tal hacen, son hermanos nuestros y quisiéramos que saliendo del laberinto de la incredulidad en que se hallan engolfados, negándolo todo, buscaran el verdadero camino.

Las anteriores consideraciones, nos ponen en la necesidad de hacer una ligera reseña del culto que en esta ciudad se da al Sagrado Corazón de Jesús y cómo fué honrado en el mes de Junio que acaba de pasar, tanto en la iglesia Parroquial, como en la titular de la Virgen del Carmen. Al ocuparnos en esto, a la vez que confesamos nuestra ineptitud, hacemos constar: que a ello nos impeló sólo el deseo de contribuir con nuestro pobre trabajo a la mayor honra y gloria de Aquel que derramó su sangre preciosa por salvar la humanidad.

El culto que se rinde al Sagrado Corazón de Jesús en la iglesia Parroquial, es más antiguo que el que se le da en la iglesia del Carmen. Si no estamos errados, la cofradía que en aquella existe fué fundada por el Presbítero don Manuel de Jesús Torres, de grata memoria para los herederos, por las relevantes virtudes que en él resplandecían. Tan grande devoción a él se debe como fundador, devoción que lejos de decaer, como ha sucedido con otras, se mantiene con calor, debido a que es muy del agrado de estos vecinos, porque miran en ella la multitud de gracias que Jesús promete a los que dan culto a su divino Corazón.

En su honor, el primer viernes de cada mes se celebra una misa solemne con exposición todo el día de la Divina Majestad, y por la tarde, antes de la reserva, se reza el santo Rosario con igual solemnidad. Todos los meses el día 25, se celebra otra misa, también con exposición, en memoria de los dolores internos; y llegado el mes de Junio, la iglesia se engalana, y se adorna con flores el altar que en el lugar más conveniente se levanta, para colocar en él la imagen del Sagrado Corazón. En su rededor, exhalan su aroma delicioso la blanca azucena, el puro jazmín, el nardo oloroso, la fragante rosa, el cárdeno lirio, la preciosa camelia y multitud de flores que se cambian todos los días por las amantes hijas del Cordero sin mancha. Continúan diariamente los ejercicios en los que, además del santo Rosario con exposición del Divinísimo, tienen lugar lecturas espirituales unas veces, y otras pláticas piadosas; pero la fiesta principal, el viernes siguiente a la Octava del Corpus; después de la cual hay 40 horas, es una festividad puede decirse seguida y de todo punto solemnes las misas y demás actos religiosos que tienen lugar en estos días. El vecindario con su asistencia al templo demuestra su piedad, rindiendo culto y adoración al Dios verdadero que quiere ser honrado en su Sagrado Corazón.

En la iglesia del Carmen este culto es más reciente. Se debe á una pobre señora, doña Rafaela Zamora, ardiente devota del Sacratísimo Corazón de Jesús. Ella principió por recoger limosnas para adquirir la bellísima imagen que se venera en dicha iglesia; con limosnas también que nunca le han faltado, sostiene los ejercicios que todos los años se practican en el mes de Junio. El primer domingo de cada mes, está dedicado á honrar el Sagrado Corazón de Jesús con misa solemne y exposición todo el día, para cuyas solemnidades, tiene personas particulares que cubren los gastos, y nunca le faltará quien le ayude á sostener esta devoción, como ella dice:— "porque el Corazón de Jesús le repara de donde menos piensa."

Al terminar el mes de Junio siempre se celebran las 40 horas con el fausto y pompa que se ostentan, ya en los adornos del templo y altar mayor donde reside la Divinidad, ya en las funciones que pagan encargados especiales, los que no parece sino que entran en competencia, por el esmero que cada cual tiene en solemnizar la suya en armonía con sus recursos.

Tan cierto es que Dios escoge el brazo más débil para manifestar sus obras y realzar más su poder. Así el culto que se le da en la iglesia de que hablamos, quiere que sea por medio de una mujer que no tiene ni hogar propio, que es de cuna humilde y no cuenta más que con el trabajo de sus manos para su manutención.

¡Loado sea nuestro buen Jesús que en estos tiempos en que por todas partes es combatida y perseguida su Iglesia, quiere ser venerado en su Sagrado Corazón, para que por medio de esta devoción insigne, triunfe de sus enemigos!

Así lo creemos y esperamos!

Heredia, Setiembre 15 de 1895.

Un devoto del Sagrado Corazón de Jesús.

## JUAN ARREA Y GOSP,

MÉDICO Y CIRUJANO

de la Facultad de Medicina de Barcelona  
incorporado en la de Costa Rica.

Especialista en las enfermedades de los ojos.

Ex-oculista del Hospital de Santa Cruz de Barcelona.

Despacha en la casa de don Silvestre Solís.—8ª Avenida O.

## GACETILLAS.

**Despedida.**—Hemos recibido la tarjeta de despedida que han tenido la bondad de dirigirnos el señor Doctor don Rafael S. López, Delegado del Salvador, y el señor Doctor don Rafael Espinola, Delegado de Guatemala. Les deseamos el más feliz viaje y que habiéndoles sido agradable su permanencia, aunque corta, en nuestro país, donde han sabido conquistar tantas simpatías, conserven siempre de Costa Rica muy gratos recuerdos.

San José de Cúcuta, Colombia, Enero 19, 1894.

Señores Scott y Bowne, Nueva York.

Muy señores míos: Tengo el gusto de manifestar á ustedes que hace diez años he usado en mi práctica profesional la "Emulsión de Scott", que ustedes preparan, y que siempre he quedado satisfecho de su resultado.

Como testimonio de la reputación que dicho medicamento ha adquirido, les diré que cuando se importó por mi indicación por primera vez en el año 1883 sólo importó una gruesa de frascos, y en la actualidad el consumo alcanza á centenares de gruesas.

De Uds. AHO. S. S.

DR. FÉLIX M. HERNÁNDEZ.

## MOVIMIENTO MARÍTIMO.

### Puerto de Puntarenas.

ENTRADA.

Setiembre 24.—Anoche á las 8 fondeó el vapor inglés "Casma", de 357 toneladas, procedente de Pedregal, con 27 horas de mar; capitán Gronow y consignado á Rohrmoser & Cª. Sin pasajeros; carga, 219 novillos, 1 caballo, 2 bultos carne.

Setiembre 23.—Hoy á las 12 m. fondeó el vapor N. A. "Colón" de 1843 toneladas, procedente de Panamá, con 2 días de mar, 80 tripulantes, capitán Mackinnon, consignado á Rohrmoser & Cª. Pasajeros: Joshua Piza, David C. Price y Manuel Hurtado. Carga: 71 bultos mercaderías, con 6 toneladas; correspondencia: 3 sacos y 1 paquete.

## Noticias por cable.

LONDRES, 20.

Un despacho recibido de Río Janeiro para la Agencia de Noticias dice que si Inglaterra establece una estación cablegráfica en la isla de Trinidad, el Ministro inglés recibirá su pasaporte.

PLAYONT, 19.

El vapor *Edano* fué hundido esta noche á consecuencia de un choque con otro vapor desconocido. No hubo pérdida de vidas.

HABANA, 19.

A media noche un crucero español "Barcastogui" chocó con el vapor mercante "Mortena" en el canal á la entrada de este puerto. El "Barcastogui" se fué á pique inmediatamente. Percieron el General Marina Delgado, tres Oficiales y 30 tripulantes. Más noche fué recogido el cadáver del Capitán Hanez. El crucero fué ocupado en comisiones del Gobierno entre los diferentes puertos de la isla de Cuba.

ATLANTA, 19.

El Presidente de la República, Mr. Cleveland, se encuentra en su quinta de verano *Gray Gables, Massachusetts*. Hoy apretó un botón eléctrico poniendo en movimiento la maquinaria de la exposición internacional de esta ciudad.

ROMA, 20.

Las sociedades de Riferos y varios cuerpos de veteranos acompañados de bandas de música, marcharon en procesión al Panteón y colocaron sobre la tumba del Rey Víctor Manuel una corona de bronce.

BERLÍN, 20.

El *National Zeitung* dice que tiene autorización de desmentir el rumor de que el Canciller Imperial, el Príncipe Von Hohenlohet tiene intención de dimintir.

NEW YORK, 20.

Se cotiza la plata en barras: Londres, 30½ peniques; New York, de 66¾ á 67 ¾

## JOSÉ JOAQUIN TREJOS.

ABOGADO Y NOTARIO.

OFICINA: Avenida 6ª E. nº 67, casa de las niñas Fernández, frente á la Inspección General de Enseñanza.

## LA LICENCIA Y LA LIBERTAD.

La viña de la patria generosa  
Donde miré la luz nunca olvidada  
Del caro sol primero, está regada  
Por dos extraños y gigantes ríos:  
En el cauce del uno rueda hirviendo  
Agua de tempestad, agua revuelta;  
En el del otro se reclina y suelta  
La flor de la pradera sus rocíos.

Ambos á dos en encontrado curso  
Limitan las orillas del sembrado:  
El uno poco á poco, sosegado,  
Llega hasta el pie del verde pimpollar;  
El otro deja el cauce, salta, rompe  
La valla débil que sus iras tasa,  
Y con agua de mar incauto arrasa  
Lo mismo que pretende fecundar.

A veces se equivocan, cual sucede  
Con el cobre más vil y el oro puro:  
De lejos á las veces me figuro  
Que es madre de los dos la tempestad;  
Mas, luego al contemplar cómo sus aguas  
Mojan la vid, me dice la conciencia:  
El que al regar inunda—es la licencia!  
Y el que fecunda en paz—la libertad!

ELÍAS CALINTO POMPA.

## Crónica parisién.

*Huelga. . . de noticias.—La blusa del diputado. — Ciclismo. — Consejos higiénicos. — Al hombre.—A la mujer.—Alimentación, vestidos, baños, entainment.*

¡Dios mío y qué penosa decena la que acaba de terminar, para mis colegas los croniqueros parisienses!

Escuálida por demás ha sido la materia que los sucesos han puesto á disposición de la pluma.

En el Norte de Francia varias huelgas sin interés general alguno; un pretendido atentado anarquista en Aniche; las carreras hípicas de Deauville llevándose los *sportmen* hacia una playa del Norte y, por último, la blusa del diputado. Thivrier á la cual se ha pegado como lapa el hambriento numen noticieril de mis compañeros.

En dos palabras puede explicarse la originalidad del diputado Thivrier que acaba de morir, del obrero que por la voluntad del pueblo se sentaba en los escaños de la Cámara francesa. . . . *vistiendo la blusa azul.*

Esta blusa que, dicho sea de paso, era su único talento, le había proporcionado todos sus éxitos en la circunscripción obrera que representaba, ella era su razón de ser, estaba condenado á ella y era, en suma, para él la túnica de Nessus.

¡Ella le ha seguido á la tumba, habiéndole acompañado en las reuniones públicas, en los cafés del boulevard y en los teatros!

¡Extraña y caprichosa niñería la de los colegios electorales para quienes la blusa de obrero puede simbolizar á veces las más graves reivindicaciones ó los más sublimes ideales!

Cuanto á nosotros parécenos que ya hemos *croniqueado* bastante acerca de un candidato original y de unos electores, que no lo son menos. Entre la penuria de sucesos parisienses, notamos en cartera el Campeonato de Francia, corrido en el Velódromo del Sena la semana última y, el *Grand Prix* ciclista de París importante 10,000 francos que se correrá en la pista municipal de Vincennes y que, como se ve, forma el *pendant* del *Grand Prix* hípico parisién.

Estas solemnidades del mundo ciclista nos dan la oportunidad de cumplir la promesa hecha en nuestra crónica anterior. Vamos, pues, á dar algunos consejos de higiene á los velocipedistas, y si bien es cierto que no interesan al total nuestros lectores no lo es menos que dichos principios higiénicos pueden aplicarse de una manera general á los demás *sports* y, después

de todo, ¿quién no es *touriste* en esta época de escursiones y viajes á las playas más ó menos aristocráticas?

Periódicos como la *Revue Scientifique* y *Le Monde Médical*, se han ocupado de los velocipedistas y de su higiene.

Perdonen nuestros amables lectores no ciclistas; pero una vez no es costumbre y además no es muy frecuente la ocasión de meter la hoz en el trigo ageno de una revista tan importante como *Le Monde Médical* conocido universalmente y desde muy antiguo por los doctores de todos los países. Damos, pues, las gracias á su amable redacción y sobre todo al simpático Director que nos autoriza galantemente á espigar aquí y allá lo más interesante de su Revista.

Digamos en primer lugar que tanto el hombre como la mujer pueden dedicarse al higiénico ejercicio de la bicicleta, así lo dice el célebre Doctor Drouixhe en las revistas belgas y en el *Monde Médical* antes citado.

Copiemos lo que la ciencia dice respecto al hombre.

No hay nada más agradable que una marcha de algunos kilómetros en bicicleta; pero también tieue algunos inconvenientes, por ejemplo la insolación, las sensaciones dolorosas que produce la trepidación y las afecciones cardiacas, no porque la máquina las origine, sino porque el hombre enfermo del corazón no debe ni pensar siquiera poner los pies sobre los pedales.

Pero; ¡cuántas ventajas al lado de tan pocos inconvenientes! La armonía del juego regular en las funciones orgánicas, el aire puro que se respira, la serenidad del espíritu por la contemplación de los múltiples paisajes que se recorren y el sueño reparador que produce ese noble ejercicio, son otros tantos resultados benéficos que hacen de la bicicleta un elemento patológico de la moderna terapéutica.

Para que un hombre pueda encontrar en el velocípedo el placer deseado tiene que cuidar mucho de tres cosas: la higiene, el modo de vestirse y su alimentación.

Como la "piel es la salud visible"—dice el especialista Doctor Drouixhe—no hay que descuidar un momento su limpieza y su elasticidad, bases de toda buena salud. La balneoterapia produce estos resultados; las ducgas frías al levantarse son tónicas y dan fuerzas al ciclista, los baños de placer una hora después de la carrera son reparadores y desobstruyen los poros de la epidermis facilitando el funcionamiento regular de la envoltura humana. En todo caso no debe abusarse de la balneación; pues sus efectos serían contraproducentes.

También está aconsejado hacer fricciones después de haber *pedalado*; pues así se facilita la reacción de la sangre.

Cuanto al vestido exterior, aconsejase el pantalón corto, la chaqueta y la gorra; en el interior camiseta de lana y calzoncillo de lo mismo en contacto directo con la piel para impedir un enfriamiento del sudor que pudiera producir bronquitis, catarros y afecciones pulmonares.

Respecto á la alimentación, ha de ser sana y reparadora solamente, es decir que debe reintegrarse la economía, sin proporcionarla lo que pudiéramos llamar *obra muerta*, séase la grasa. La carne, los huevos y la leche forman su base, debiendo proscribir casi en absoluto el uso del tabaco, del pescado y de las bebidas alcohólicas. Hay un alimento artificial, que tonifica y repara las fuerzas de una manera sorprendente: aludimos á la Kola que debe emplearse diariamente.

Coma todo cuerpo que trabaja debe consumir grasas é hidrocarburos, bueno será proporcionar y regularizar este consumo por medio de la adaptación de las fuerzas físicas al ejercicio, esto es lo que los franceses llaman *entrainment*. Este debe ser progresivo y continuado, lento y no precipitado pues el que mucho abarca poco aprieta. Comparémosle al arseniato de

soza que tomado gota a gota en progresión ascendente, es un remedio que cura, y tomándolo de un golpe es un veneno que mata.

La bella mitad del género humano también *pedala* y ¡por qué no, siendo tan linda la silueta de una bicicleta destacándose á lo lejos entre las nubes de polvo de la ruta que son su aureola de valor para tratar de igualarse al hombre?

ANTONIO AMBROA.

## ¡¡GRAN NEGOCIO!!

El 28 de Setiembre corriente se rematará, por no admitir cómoda división, la valiosa finca que fué de don Pío J. Fernández, situada en Grecia. Tiene 143 1/4 manzanas de caña y 210 3/4 de potreros y montes. Sus edificios,—casas y galerones,—ocupan una superficie de más de 3,200 varas cuadradas.

El edificio del Ingenio es de dos pisos y contiene:

- 1 Caldera "Wilcock's" de 51 caballos de fuerza.
- 2 Defecadoras cobre, de 250 galones de capacidad c/u.
- 1 Evaporadora—clasificadora, capacidad 400 galones.
- 1 Eliminador.
- 1 Tacho al-vacío y accesorios, capacidad 45 quintales en 8 horas.
- 4 Bombas para agua, caldo y mieles.
- 1 Centrífuga con mezclador, motor y caldera, capacidad de 60 quintales en 9 horas.
- 19 Tanques hierro, para agua, caldo y mieles.
- 1 Romana para pesar caña, capacidad 2,500 kilogramos.
- 1 Id. para pesar azúcar.
- 90 Tarros acero para trasportar las mieles.
- 1 Fragua completa.
- 1 Juego completo de tarrajas.
- 1 Trapiche hierro.
- 1 Rueda de agua para manejar el trapiche, toda de hierro.
- 1 Tren de 6 pailas.
- 1 Ariete hidráulico número 8 doble y
- 2 Mesas grandes para tender el azúcar.

### HAY ADEMAS EN LA HACIENDA:

- 18 Carretas.
  - 1 Carretón de 4 ruedas con resortes.
  - 1 Id. " 4 " sin " "
  - 48 Buéyes, 1 toro y 5 bestias.
  - 1 Motór.
  - 1 Conductor de bagázo.
  - 1 Torno de hierro.
  - 1 Tanque de mampostería, mide 33x12 varas.
  - Varios repuestos para la caldera y repuestos de llaves de vapor.
  - Varios implementos de agricultura, etc.
- También se rematará el solarcito que dicho señor Fernández poseía en el barrio de La Soledad en esta capital, consta como de 800 varas cuadradas.
- Para más pormenores dirigirse á la albaacea de la mortual.

CELINA F. DE BREALEY.

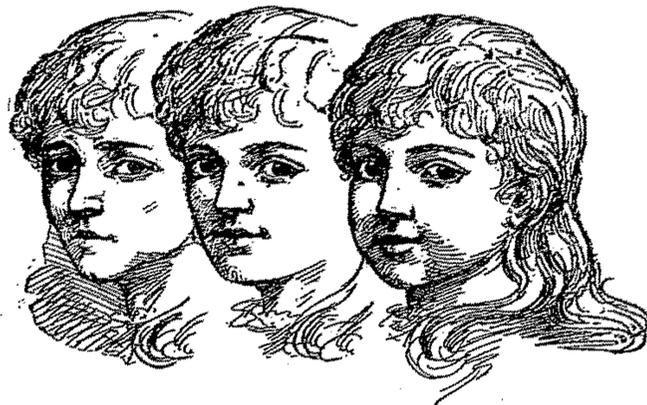
San José, Setiembre 3 de 1895.

## VENDO

de diez á veinte fanegas de setilla, el todo ó por fanegas, en San Pablo de Barba, situado en Moncarrón. Entenderse con

JOSÉ GONZÁLEZ.

**SE VENDE** una buena casa, con gran solar, 20 varas de frente por 50 de fondo, en punto céntrico de esta capital.—En esta Imprenta se dará razón.



## El Secreto de la Belleza

consiste principalmente en la buena salud. El color de la rosa, los contornos de una Vénus, el brillo de los ojos no son atributos de una mujer extenuada ó anémica. Aquellas de nuestras lectoras que deseen ser bellas deben procurar adquirir la salud. El color pálido, y la delgadez son efectos de una causa oculta. La anemia y extenuación indican que el sistema no recibe la grasa necesaria de los alimentos ordinarios. **Falta de carnes significa falta de grasa.** En el grabado que precede se ilustra la restitución de la belleza por medio de la recuperación de las carnes. La misma cara se transforma de extenuada á saludable; antes sin atractivos, ahora hermosa. ¿Necesitamos añadir que la transformación se debió al uso de la Emulsión de Scott, el gran reconstituyente productor de fuerzas y creador de carnes?

P. D.—El grabado no es alegórico, ilustra un caso real.

# Azucar

Mi acreditada marca

## "AZUCAR DE FAMILIA"

se encuentra de venta en "LA MASCOTA", establecimiento de los señores Esquivel y Cañas, únicos agentes en esta Capital. — Los precios al contado, por ahora, son:

\$ 18 qql., por el 1.a superior

" 16 " " 2.a bueno

" 13 " " 3.a "

A los mismos precios ofrezco venderlo puesto en Limón ó en cualquier punto de la línea entre ese puerto y Ajajuela.—Las órdenes pueden dirigirse á esta ciudad ó á Juan Viñas.

Federico Tinoco.

NOTA.—Siendo mi Azúcar acabado de elaborar es de muy buena clase, bien seco y sin fermento.

## FUERZA DE 25 CABALLOS

Habiendo comprado á Mr. Keith la gran máquina de vapor que tenía en "LA GLORIA", ofrezco vender

### por menos de la mitad de su valor

la portátil y muy buena que tengo en el mismo lugar y que me manejaba toda mi maquinaria.

Dicha máquina es de muy facil transporte, por estar montada sobre ruedas, y sus fabricantes son los Sres. Marshall & Co. de Londres.

FEDERICO TINOCO.

## Almácigo de Café.

Siendo la mejor época para formar haciendas entre Cartago y Santa Clara, los meses de Noviembre y Diciembre, ofrezco vender

### muy buen almácigo de café á \$ 75

el mil de matas, dándolas arrancadas, envueltas y puestas en el carro, en la estación de Juan Viñas.

San José, Setiembre 22 de 1895.

FEDERICO TINOCO.

## OPORTUNIDAD.

Vendo un potrero de seis manzanas, situado á seis cuerdas de la Iglesia del Carmen de esta ciudad. Es adecuado para la siembra de café ó cualquier otro cultivo, pues es terreno inmejorable.

DOLORES A. DE ALVARADO.

San José, Setiembre de 1895.

## MORRHUOL de CHAPOTEAUT

**E**l Morrhuol contiene todos los principios activos del aceite de hígado de bacalao, salvo la materia grasa, y obra más rápidamente que el aceite, cuyo peso representa 25 veces.

Los trabajos publicados por la Academia de Medicina de París, y las experiencias efectuadas han probado que el Morrhuol es mucho más eficaz en la Bronquitis, los Resfriados, los Catarrros, las Enfermedades del pecho, el linfatismo y raquitis de los niños. Desde los primeros días, cesan los sudores nocturnos, renace el apetito, la tez se anima, el peso del cuerpo aumenta, los enfermos experimentan sentimiento de bienestar y fuerza, sobre todo en las piernas, la tos disminuye y acaba por desaparecer.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.

## MORRHUOL CREOSOTADO de CHAPOTEAUT

**E**l Gayacol, principio activo de la creosota de haya, asociado al Morrhuol (principios activos del aceite de hígado de bacalao) en combinación perfecta, constituye el remedio más eficaz que se conoce contra la Tisis laringea, la Consumción, la Tuberculosis en segundo y tercer grado. Merced á sus propiedades antisépticas, el Morrhuol Creosotado ataca el microbio de la tuberculosis y produce la rápida cicatrización de las cavernas del pulmón.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las farmacias.

## INYECCIÓN DE GRIMAUDT Y C<sup>ia</sup> al Mático

**P**REPAREDADA con las hojas del Mático del Perú, tan populares para la curación de la Hemorragia, esta inyección ha adquirido en poco tiempo reputación universal, por ser la sola inócua y cortar con brevedad los flujos más tenaces y dolorosos.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las farmacias.

## JABONES MEDICAMENTOSOS de GRIMAUDT Y C<sup>ia</sup>, 8, Rue Vivienne, PARIS

### JABON SULFUROSO

contra los granos, las manchas y eflorescencias á las que se halla expuesto el cutis.

### JABON SULFO-ALCALINO

llamado de Helmerich, contra la sarna, la ftila, el prurito del cuero cabelludo.

### JABON DE ALQUITRAN DE NORUEGA

contra las comezones, los empujes, la herpes, el eczema y el prurigo.

### JABON DE ACIDO FENICO

preservativo y anti-epidémico.

## Kananga del Japon

RIGAUD Y C<sup>ia</sup>, Parfums

Proveedores de la Real Casa de España

8, rue Vivienne, PARIS

El Agua de Kananga es la loción más refrescante, la que más vigoriza la piel y blanquea el cutis, por su delicadísimo perfume.

Extracto de Kananga Suavísimo y aristocrático perfume para el pañuelo.

Aceto de Kananga Tesoro de la cabellera, que ablanda, hace crecer y cuya caída previene.

Jabon de Kananga El más grato y untuoso, conserva al cutis su nacarada transparencia.

Loción vegetal de Kananga Limpia la cabeza, ablanda el cabello y evita su caída, tonificándolo.

Depósito en las principales Parfumerías.

**PILDORAS BLANCARD**  
 Yoduro de Hierro inalterable  
 Aprobadas por la Academia de Medicina de París.  
 Adoptadas por el Farmacario oficial francés y autorizadas por el Consejo médico de San Petersburgo.

Participando de las propiedades del **Iodo** y del **Hierro**, estas Pildoras contienen especialmente en las enfermedades tan variadas que determina el germen escrofuloso, (camores, obstrucciones y humores fríos, etc.), afecciones contra las cuales son impotentes los simples ferruginosos; en la **Clorosis** (color verde pálido), **Leucorrea** (flor blanca), la **Amenorrea** (menstruación nula o difícil), la **Tisis**, la **Sífilis** constitucional, etc. En fin, ofrecen a los prácticos un agente terapéutico de los más meritorios para estimular el organismo y modificar las constituciones débiles o debilitadas.

N. B. — El Ioduro de Hierro impuro ó alterado es un medicamento inútil e irritante. Como prueba de pureza y autenticidad de las verdaderas Pildoras de Blancard, existe nuestro sello de plata reactiva, nuestra firma adjunta y el sello de la *Union de Fabricantes*.

Farmacéutico de París, calle Bonaparte, 40  
 DESCONFIESE DE LAS FALSIFICACIONES

**VEICATORIO DE ALBESPERRES**  
 NUNCA SE APLICA UN VEICATORIO SIN HABERSE PRECURIADO EL ESTOMAGO.  
 ES EFICAZ Y ECONOMICO EN TODAS LAS VEICACIONES.  
 EN TODAS LAS BOTICAS DE FRANCIA Y EN EL SELLO DEL GOBIERNO FRANCÉS.

Las Personas que conocen las **PILDORAS DE HAUT** DE PARÍS no titubean en purgarse, cuando lo necesitan. No temen el asco ni el cansancio, porque, contra lo que sucede con los demás purgantes, este no obra bien sino cuando se toma con buenos alimentos y bebidas fortificantes, cual el vino, el café, el té. Cada cual escoge, para purgarse, la hora y la comida que mas le convienen, según sus ocupaciones. Como el cansancio que la purga ocasiona queda completamente anulado por el efecto de la buena alimentación empleada, uno se decide fácilmente a volver a empezar cuantas veces sea necesario.

**INJECTION BROU**  
 Higiénica, Infallible y Preservativa

La única que cura los flujos recientes o crónicos sin el auxilio de otro medicamento. Se vende en las principales boticas del universo. (Esgr. el método). 30 años de éxito. Paris, en casa de J. FERRÉ, pharmacien, successeur de Brou, rue Richelieu, 402.

**ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO**  
 DIGESTIONES DIFICILES  
**PASTILLAS y POLVOS del Dr. PATERSON**  
 con Bismutho y Magnesio  
 DIPLOMA DE MERITO EN VIENA (AUSTRIA).  
 Recomendados contra las Afecciones del estómago, Falta de apetito, Digestiones laboriosas, Acidias, Vómitos, Eructos y Cólicos; regularizan las funciones del estómago y de los intestinos. — Pastillas, 12 n. Polvos, 24 n.  
 De Arh. BETHAN, en París, y en todos depositos de farmacia en España.

Todos estos medicamentos se hallan de venta en la **BOTICA FRANCESA**.

**AVISO.**

Tengo el gusto de avisar á mis clientes y al público que acabo de recibir las tan acreditadas

**Pailas de hierro**

conocidas como de las de mejor calidad importadas hasta el día. También se está renovando constantemente el surtido de vinos puros, de los que encontrará siempre el consumidor venta al por mayor y menudeo.

Especialidad en vinos de

Priorato para mesa y

Cartuja para consagrar.

**Luis Arce.**

**¡Consérvese la Salud!!**

**MAGNESIA DE SAL-FRUTAS.**



EL SALINO HIGIÉNICO DE HUNSTOCK.  
 Efervescente. Antibilioso. Purgante.  
 El mejor Aperitivo y Regulador del Hígado, Estómago, Riñones, Bazo é Intestinos.  
 CURA RADICALMENTE: Constipación, Indigestión, Gastralgia, Jaqueca, Cólicos, Mareo, Disenteria biliosa, Catarro de la Vejiga, &c., &c., &c.  
 ES EL GRAN REMEDIO Y PROFILÁTICO DE LOS TRÓPICOS.  
 Frascos grandes y pequeños en todas las Boticas.

**LA CONTRADOLINA.**

Recetado por la Facultad de Medicina como único remedio seguro para curar Reumatismo, Gota y todos los dolores Nerviosos, Musculares y Cerebrales, y para las penosas irregularidades del Período Menstruo. DÓSIIS DE 25 á 50 CENTÍGRAMOS.

**HEADLINE**

El incomparable Remedio para la **Influenza, Jaquecas, Neuralgia, Hemierania**, y todas clases de **Dolores de Cabeza.**  
 UNA CURA INMEDIATA. — ¡NUNCA FALTA!!  
 De venta en todas las Boticas.

**FARMACIA CENTRAL**

DOCTORES

**ROJAS & SOTO.**

Surtido completo de drogas, especialidades farmacéuticas y artículos concernientes al ramo de Botica.

Preparaciones de **Hemoglobina**, bajo la forma de vino, Elixir y Grageas, poderoso reconstituyente de la sangre. Estas preparaciones contienen el hierro tal como existe en el glóbulo sanguíneo y permiten administrarlo á grandes dosis sin fatigar el estómago, producir irritación, ni ennegrecer los dientes.

**ESENCIAS** inglesas para jarabes.

**Vinos medicinales.**

*Artículos de patente.*

Especial cuidado en el despacho por mayor, bajo el principio de no introducir al país sino

*Artículos de absoluta pureza.*

Estando una persona competente especialmente encargada del despacho de los pedidos que recibe la casa, éstos son remitidos sin retraso alguno.

El despacho de recetas, estando á cargo de un farmacéutico diplomado, el público tiene garantías de que las prescripciones de los señores Médicos son ejecutadas con toda escrupulosidad.

**¡Uvas! ¡Uvas!**

**VENDO SARMIENTOS**

á toda persona que desee

obtener matas de uvas, puede dirigirse á la

Carpintería y venta de ataúdes

de **PEDRO SUÑOL,**

CALLE DE LA MERCED

ó sea, 19, Sur, número 251, donde encontrará Sarmientos de la Parra que da uvas acreditadas.

Precio: \$ 2-00 el Sarmiento; al que compre de 6 para arriba, se le hace un descuento del 15%; daré instrucciones del modo que los cultivo, permitiéndoles ver las que cultivo.

**MASSACHUSETTS**

BENEFIT LIFE ASOCIATION DE BOSTON.

Seguros de vida

SEGUN EL SISTEMA MODERNO

50 % de economía.



Agente General, Agentes Banqueros, Médicos examinadores,  
 Guillermo Pradilla. Banco de Costa Rica. Rojas & Soto.

**Higiene de la Cabeza.**

Destruir la **caspa** en pocos días, **vigorizar** el cabello é impedir su caída **haciéndolo crecer** en gran manera, refrescar y limpiar la piel del cráneo, curar radicalmente los dolores de cabeza y los granos de la misma. Estos son los efectos lógicos y naturales que se obtienen con el **TONICO DEL JAPON** usándolo aunque no sea más que dos veces por semana. Él solo se garantiza por sí mismo en pocos días.

De venta en "LA VILLA DE PARÍS" Robles y Romero; frente al Parque Central, y en la Agencia, 8ª Avenida Este. n.º 456 **TASIES Y CORREDE-RA.**

**A los Agricultores.**

En el sitio denominado "Santa Bárbara," y á una milla de distancia del ferrocarril que pasa por "La Barranca," poseo un terreno que mide once y media caballerías. Tiene abundantes aguas, muchas maderas, como cedros, cocobolas, palo de mora y otros, y en la vega del río "Naranjo," hay tierras para siembras de café, cacao y ramié. Está inscrito en el Registro de la propiedad. Entenderse con Juan Q. González, en Esparta.

*Tip. de San José.*